

**Zeitschrift:** Vermessung, Photogrammetrie, Kulturtechnik : VPK = Mensuration, photogrammétrie, génie rural

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Vermessung und Kulturtechnik (SVVK) = Société suisse des mensurations et améliorations foncières (SSMAF)

**Band:** 95 (1997)

**Heft:** 3

**Vereinsnachrichten:** STV-FVK : Fachgruppe für Vermessung und Kulturtechnik = UTS-MGR : Groupement professionnel en mensuration et génie rural

**Autor:** [s.n.]

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## STV-FVK / UTS-MGR

Fachgruppe für Vermessung und  
Kultertechnik

Groupement professionnel en  
mensuration

### Le GP-MGR et le FVK reçoivent le Prof. Dr Marco Leupin

Consécutivement à la rencontre inter-comités, le GP-MGR et le FVK recevaient le samedi 2 novembre le responsable de la Direction fédérale des mensurations cadastrales pour un exposé sur la MO93, formule allégée (rapport Bieri).

Le programme d'exécution de la MO93 devra répondre à la demande toujours plus pressante d'avoir à disposition une base cadastrale de l'ensemble du territoire helvétique. Cette base cadastrale est très attendue pour répondre aux besoins des Systèmes d'Information du Territoire (SIT). Le contenu de cette mensuration sera peut-être moins complet dans le détail mais pas moins bon sur le plan qualitatif; il devrait suffire à une large majorité des utilisateurs potentiels. Le but avoué est de réaliser en dix ans, avec la même assiette financière, cette mensuration allégée dans toute la Suisse. Le rapport peut être obtenu auprès de la Direction fédérale des mensurations à Berne (tél. 031/322 53 83).

Une quarantaine de personnes a participé à cette conférence parmi lesquelles des professeurs de l'EINEV d'Yverdon-les-Bains et de l'IBB de Muttenz, des étudiants de l'EINEV, des membres du FVK et de nombreux membres du GP-MGR. Cette assemblée a également eu l'honneur d'accueillir Pierre Rais, nouveau membre du Comité central de l'UTS, qui a été très intéressé par cette conférence. Il était accompagné de Laurence Crépon, responsable du secrétariat romand.

A l'issue de son exposé, M. Marco Leupin a répondu à des questions sur l'examen du brevet fédéral et sur son accès facilité pour les diplômés ETS et les futurs HES. A son avis la réflexion devrait dépasser le stade de reconnaissance pour s'orienter vers une unification de tous les professionnels de la mensuration. En effet, les nombreuses organisations qui doivent être consultées à chaque procédure montre qu'il est urgent de quitter cet esprit de l'amicale d'anciens diplômés pour se mettre autour d'une table et procéder à une fusion de ces organisations professionnelles en matière de mensuration cadastrale. L'introduction

des HES, la reconnaissance des diplômes ETS (futurs HES) au sein du registre européen de la FEANI, le rapprochement de l'UTS avec la SIA, le besoin de nombreux professionnels aux fins de satisfaire à la demande dans le cadre de la MO93 allégée et, enfin, les nouvelles orientations des écoles polytechniques devraient conduire à une réorganisation de la formation et de la reconnaissance des titres.

Le groupe de travail composé de membres de la commission d'examen, de professeurs des écoles techniques (supérieures) et du Secrétaire général de l'UTS ne s'est malheureusement pas encore réuni depuis sa constitution au début de l'année 1996. Ce groupe doit, entre autre, plancher sur notre demande de ne plus exiger d'inclure les cinq branches académiques dans l'examen théorique. Un tableau comparatif du contenu des formations doit être effectué par cette commission. Il s'agit de l'art. 6.2 de l'ordonnance du Conseil fédéral qui est entrée en vigueur le 1er janvier 1995. Nous avons appris lors de notre rencontre que notre membre du Comité central, Pierre Rais, va s'occuper du dossier avec la ferme intention de faire avancer efficacement les choses.

Les participants à cette assemblée se sont quittés après une dégustation de vin au caveau communal et un repas partagé au Major Davel. Nous remercions chaleureusement le Prof. Dr Marco Leupin d'avoir répondu à notre invitation et nous nous réjouissons de l'évolution de cette excellente entente.

Christian Müller

### Nouveau? L'ingénieur HES dipl. en Géomatique!

Le diplôme d'ingénieur ETS en Mensurations et Génie rural est moribond! Vive le futur ingénieur HES dipl. en Géomatique! Cette dénomination est le résultat d'un échange de considérations sur l'avenir du titre des futurs diplômés des Hautes Ecoles Spécialisées (HES), entre le groupement professionnel suisse romand (GP-MGR) et celui d'autre Sarine (FVK).

C'est en effet au soir du vendredi 1er novembre 1996 que ces deux groupes de l'Union technique suisse qui rassemblent les professionnels de la Mensuration et du Génie Rural se sont réunis à l'hôtel du Major Davel à Cully. Cela faisait environ 15 ans qu'une telle rencontre commune n'avait pas eu lieu. Cinq membres de chacun des comités se sont ainsi retrouvés, sur invitation des Romands. La séan-

ce inter-comités a permis de prendre d'heureuses décisions comme celle de se revoir en séance chaque année en automne; de se consulter pour chaque problème spécifique à la profession et de s'unir dans le cadre d'une éventuelle participation à l'expo 2001.

Les déterminations des deux comités sur le futur titre des diplômés HES sont différentes. La Suisse-allemande semble s'orienter vers un nouvel intitulé de leur groupement: «Fachgruppe Vermessung und Geoinformation» (FVG), alors qu'en Romandie on est plutôt favorable pour des «Ingénieurs HES en Géomatique». Cette dernière dénomination suit la ligne du nouvel institut de Géomatique de l'EPFL et rejoint une pratique devenue courante dans d'autres pays (ex.: Canada). La différence de titre entre les deux parties linguistiques respecte les formations distinctes des deux écoles supérieures actuelles et apparemment aussi celles des futures HES.

La Suisse-allemande a un programme d'étude plus orienté dans la formation de spécialistes en mensuration cadastrale alors que les Romands veulent garder une large part d'un programme d'étude pour les branches de l'aménagement du territoire. Une prochaine séance entre notre groupement et les professeurs de l'école d'Yverdon-les-Bains (EINEV) aura bientôt lieu avec comme objet le futur programme d'étude. Il s'agira de donner au public une nouvelle définition de ce titre d'ingénieur HES en géomatique. Cela permettra de sonner le glas du titre d'ingénieur ETS en Mensurations et Génie Rural et du terme plus couramment utilisé de «géomètre». Ce dernier est souvent assimilé à l'ancienne image de l'arpenteur qui effectue des mesures à l'aide de son fameux théodolite. Toute remarque ou suggestion au sujet de ce futur titre sont les bienvenues à notre secrétariat GP-MGR/UTS du Boulevard de Grancy 37 à Lausanne.

Quelque soit le titre porté, nous devons tous tirer à la même corde, en particulier au niveau fédéral, qui ne peut entendre qu'un seul discours cohérent. La question de former un seul groupement suisse en unissant les deux branches de l'UTS (GP-MGR et FVK) a été évoquée. Nous en sommes restés au statu quo mais l'échange entre nous sera désormais plus fréquent. Merci à nos amis suisses-alémaniques d'avoir répondu à notre appel. Nous nous réjouissons pour la prochaine rencontre fixée en automne 1997.

Prochaine Assemblée générale: le jeudi 29 mai 1997 à Payerne.

Christian Müller